

# RESTAURANT & BAR

**GLASS SEASONS** 1F  
Buffet & Party Court  
ブッフェ&パーティコート「グラスシーズンズ」  
Buffet & Party Court "GLASS SEASONS"



実演をはじめ、北海道の食材を取り入れた朝食メニューも豊富に揃うブッフェレストラン。  
A buffet restaurant with a wide range of breakfast cuisine made using local ingredients. Some dishes are cooked fresh at display stations.  
BREAKFAST 6:00 a.m.~10:00 a.m. (L.O.9:45a.m.)  
LUNCH [Weekday] 11:30a.m.~2:30p.m. (L.O.2:00p.m.)  
[Saturday,Sunday and public holidays] 11:30a.m.~3:00p.m. (L.O.2:30p.m.)

鉄板焼 **やまなみ** 22F  
Teppan-Yaki "Yamanami"



通び抜かれた旬の食材と、北海道の雄大な風景を五感で味わう鉄板焼。  
Indulge yourself with Teppan-yaki featuring selected seasonal ingredients and magnificent views of Hokkaido.  
LUNCH 11:30a.m.~3:00p.m. (L.O.2:30p.m.) DINNER 5:00p.m.~10:00p.m. (L.O.9:00p.m.)

**Duet** 1F  
CAFE  
カフェ「デュエット」  
Cafe "DUET"

コーヒー、軽食からアルコール類まで幅広く楽しめるカフェです。  
Coffee, snacks and alcoholic beverages are available at this cafe.  
10:00a.m.~9:00p.m. (L.O. 8:30p.m.)  
[Sunday and public holidays] 10:00a.m.~6:30p.m. (L.O.6:00p.m.)

予約制 個室和食 **みやま** 22F  
Japanese Cuisine "Miyama"



北海道の山海の幸や全国の旬の素材を楽しめる日本料理店。  
Diners can enjoy a range of delicacies made from ingredients harvested from the mountains and seas of Hokkaido as well as seasonal ingredients from across the nation.  
BREAKFAST 7:30a.m.~9:30a.m. LUNCH 11:30a.m.~3:00p.m.  
DINNER 5:00p.m.~9:30p.m.  
昼食完全予約制（ご利用日の3日前17:00までにご予約ください）  
Lunch and dinner, reservations only (please make reservations no later than 17:00, three days in advance)

中国料理 **南園** B1  
Chinese Food "Nan En"



本格的な伝統の味をお届けする中国料理のお店。  
This elegant traditional Chinese cuisine is served in this restaurant.  
LUNCH 11:30a.m.~3:00p.m. (L.O.2:30p.m.) DINNER 5:00p.m.~9:30p.m. (L.O.8:30p.m.)  
定休日：水曜日  
CLOSED: Wednesday

**Doppins** 1F  
Pastry Boutique  
ペストリーブティック「ドピンズ」  
Pastry Boutique "POPPINS"

ホテルメイドのスイーツやブレッド、ギフトに最適なアイテムを取り揃えております。  
Hotel-made sweets, bread and items that make ideal gifts are also available.  
10:00a.m.~8:00p.m.  
[Sunday and public holidays] 10:00a.m.~6:00p.m.

ろばた すし 北のめし **あきず** B1  
Hokkaido Specialties "AKIZU"



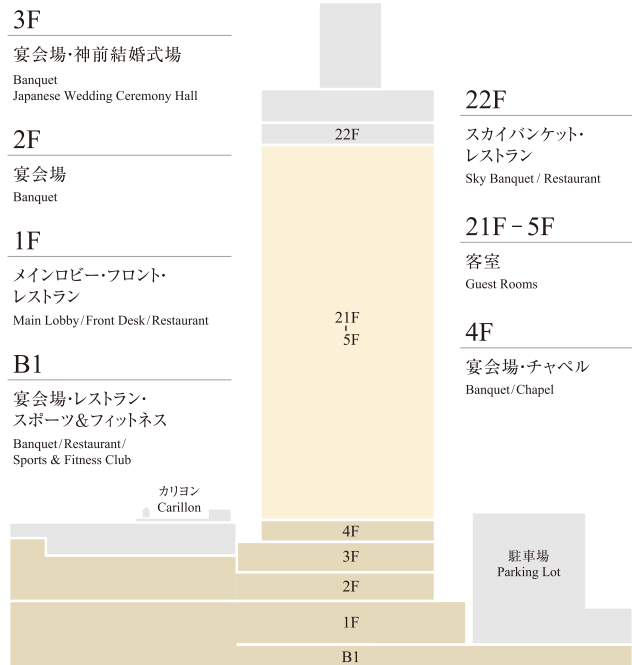
ろばた焼き、お寿司を味わえる和食処。  
This restaurant offers Japanese-style barbecue using fresh meats, seafoods and vegetables and sushi.  
LUNCH 11:30a.m.~3:00p.m. (L.O.2:30p.m.) DINNER 5:00p.m.~10:00p.m. (L.O.9:00p.m.)

**CROSS VAULT** 1F  
メインバー「クロスヴォールト」 Main Bar "Cross Vault"



洒落た会話とお酒に酔う、風格のメインバー。  
This elegant main bar is perfect to have nice talks and relax over a glass of your favorite liquor.  
5:00p.m.~0:00a.m. (L.O.11:30p.m.)  
[Sunday and public holidays] 5:00p.m.~11:00p.m. (L.O.10:30p.m.)

## Floor Guide



会員制スポーツ&フィットネス「ペンテ・セプト」  
**PENT SEPT** B1  
Membership Sports & Fitness Club "PENT SEPT"

Hours:10:00a.m.~10:00 p.m.  
(プール・ジムは9:00 p.m.まで)  
Until 9:00 p.m. for the pool and gym.

16歳以上に限ります  
Must be over 16years old.

ご宿泊者様限定で  
早期(AM5:00~AM9:00)まで  
トレーニングジムを無料で  
ご利用いただけます。  
For staying Hotel guests.  
Special open for early morning 5:00a.m.~9:00a.m.  
Free to use only gym.

## 京王プラザホテル札幌

〒060-0005 札幌市中央区北5条西7丁目2番地1 TEL 011-271-0111 (代表)  
North5 West7-1, Chuo-ku, Sapporo, 060-0005 JAPAN Telephone: 011-271-0111  
TEL 011-271-3201 (宿泊予約直通ダイヤル)  
Please inquire either by telephone (011-271-3201)  
e-mail roomsv@keioplaza-sapporo.co.jp

**Wi-Fi FREE**  
全ての客室において無線LAN (Wi-Fi) および有線の接続が可能です (無料)  
Complimentary wired and wireless LAN (Wi-Fi) services are provided in all guestrooms.

京王プラザホテル札幌の客室情報や宿泊プラン・レストラン情報をホームページで詳しくご紹介しています。  
For more information, please visit our website:

<https://www.keioplaza-sapporo.co.jp/>

スマートフォンからもホームページをご覧いただけます。



京王プラザホテル札幌へようこそ。  
私たちは広場のように集い、行き交う、人と人との出会いを大切にし、一人ひとりのゲストを真心こめてお迎えします。  
ふれあい、味わい、語りあう。  
それぞれのシーンや空間で質の高いおもてなしを提供し、心に残る最高の満足と感動をカタチにします。



**Luxury Floor** 21F  
[ラグジュアリーフロア]

長期ご滞在でもゆったりとお寛ぎいただける上質な空間と洗練されたデザイン。  
抜群の眺望を誇る最上階客室。

A relaxing atmosphere created by the refined and sophisticated design is ideal for long as well as short stays. This top floor guest room commands a superb view.

**Premier Floor** 18F-20F  
[プレミアフロア]

凛とした静かな佇みに灯る、窓辺のペンダントライト。日本の繊細さを表現した、透明感あふれるコーディネート。

The window-side pendant light creates a dignified, peaceful glow - coordination with a sense of transparency that expresses the delicacy of Japan.

**Comfort Floor** 15F-17F  
[コンフォートフロア]

やわらかな温もりに満ちた、ほっと心ほぐれる空間。北海道のおおらかさ、穏やかさを表現したゲストルーム。

Tranquil space full of gentle warmth - guestrooms that express the generosity and calmness of Hokkaido.

**Superior Floor** [スーベリアフロア]

和を意識した、清潔感のある落ち着いた空間を演出。ワンランク上の上質フロア。

A conscious Japanese theme and sense of cleanliness create a relaxing space on this superior-quality floor.

**Standard Floor** [スタンダードフロア]

カジュアルでシンプルな機能美あふれる空間は、穏やかに寛げる癒しのひとときを演出します。

Space featuring a casual ambience and simple functional beauty - perfect for the ultimate in relaxation and rest.



A 季節や天候に左右されず、ホテル直近まで快適にお越しいただけます。  
B 地下鉄南北線さっぽろ駅より最短のルートでお越しいただけます。

**Access**  
JR札幌駅・地下鉄南北線さっぽろ駅より徒歩約5分。  
悪天候の時は、JR札幌駅西側の高架下商業施設通路をご利用ください。 A  
Approximately a 5-minute walk from JR Sapporo Station and Sapporo Subway Station on the Namboku Line.  
In the bad weather, the commercial facilities passage under the elevated railway is available from the west exit of JR Sapporo Station. A

ホームページにて、当ホテルへの詳細なアクセスがご覧いただけます。  
<https://www.keioplaza-sapporo.co.jp/>

**駐車場の案内**  
全天候型の自走式駐車場を完備。季節や天候に左右されず、24時間入出庫、300台の駐車が可能です。

※車高2.1mまで、RV車も駐車可能。  
Parking guide  
The hotel is equipped with an all-weather drive-in parking lot, with 24-hour access and spaces for 300 vehicles, regardless of the season or weather conditions.  
\*Suitable for vehicles of up to 2.1 m in height, and SUVs

当ホテルは障害のある方、ご高齢の方、小さなお子様連れの方にも安心してご利用いただける快適なホテルとして、施設設備の充実、サービスの向上に努めております。

Keio Plaza Hotel Sapporo endeavors to improve facilities, equipment and services to ensure the comfort and peace of mind of everyone, especially those with disabilities, the elderly and those with children.



当ホテルは世界的ホテルグループであるプリファードホテルグループの「コネクト」に加盟しております。  
Our hotel is one of the CONNECT in the Preferred Hotel Group, a global collection of hotels.